

ROYAUME DE BELGIQUE

SERVICE PUBLIC FEDERAL
SECURITE SOCIALE

Arrêté royal modifiant l'article 64 de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 portant règlement général du régime de pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, relatif au cumul d'une pension de survie dans le régime des travailleurs salariés avec des revenus professionnels

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, l'article 25, alinéa 1^{er}, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 21 janvier 2003 ;

Vu l'arrêté royal du 21 décembre 1967 portant règlement général du régime de pension de retraite et de survie des travailleurs salariés ;

Vu l'avis du Comité de gestion du Service fédéral des Pensions, donné le 10 novembre 2022 ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 10 novembre 2022 ;

Vu l'accord de la Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 23 novembre 2022 ;

Vu l'avis n° 1 du Conseil d'Etat, donné le 12 janvier 1973, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Sur la proposition de la Ministre des Pensions,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

Article 1^{er}. A l'article 64, § 3, alinéa 2, de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 portant règlement général du régime de pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, modifié par les arrêtés royaux du 3 juillet 2014 et

KONINKRIJK BELGIE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
SOCIALE ZEKERHEID

Koninklijk besluit tot wijziging van artikel 64 van het koninklijk besluit van 21 december 1967 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, betreffende de cumulatie van een overlevingspensioen in de werknemersregeling met beroepsinkomsten

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, artikel 25, eerste lid, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 21 januari 2003;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 december 1967 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Federale Pensioendienst, gegeven op 10 november 2022;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 10 november 2022;

Gelet op de akkoordbevinding van de Staatssecretaris voor Begroting, gegeven op 23 november 2022;

Gelet op het advies nr. 1 van de Raad van State, gegeven op 12 januari 1973, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Pensioenen,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

Artikel 1. In artikel 64, § 3, tweede lid, van het koninklijk besluit van 21 december 1967 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, gewijzigd bij de

du 7 juillet 2022, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans la quatrième phrase, les mots « au 1^{er} janvier de l'année concernée » sont remplacés par les mots « dans le courant de l'année civile concernée » ;

2° dans la cinquième phrase, les mots « majorés respectivement de 4.406,40 EUR et 3.525,12 EUR » sont remplacés par les mots « majorés respectivement de 8.812,80 EUR et 7.050,24 EUR, pour un enfant à charge, et de 4.406,40 EUR et 3.525,12 EUR en plus, par enfant à charge supplémentaire ».

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2023.

Art. 3. Le ministre qui a les Pensions dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à ...

koninklijke besluiten van 3 juli 2014 en 7 juli 2022, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de vierde zin worden de woorden "op 1 januari van het beschouwde jaar" vervangen door de woorden "in de loop van het beschouwde kalenderjaar";

2° in de vijfde zin worden de woorden "verhoogd met respectievelijk 4.406,40 EUR en 3.525,12 EUR" vervangen door de woorden "verhoogd met respectievelijk 8.812,80 EUR en 7.050,24 EUR voor één kind ten laste en bijkomend met 4.406,40 EUR en 3.525,12 EUR per bijkomend kind ten laste".

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2023.

Art. 3. De minister bevoegd voor Pensioenen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te ...

Par le Roi :

La Ministre des Pensions,

Van Koningswege:

De Minister van Pensioenen,

Karine LALIEUX

ROYAUME DE BELGIQUE

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

Arrêté royal modifiant l'article 64 de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 portant règlement général du régime de pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, relatif au cumul d'une pension de survie dans le régime des travailleurs salariés avec des revenus professionnels

RAPPORT AU ROI

Sire,

Le projet d'arrêté royal que j'ai l'honneur de soumettre à la signature de votre Majesté a pour but de faire des modifications dans l'article 64 de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 portant règlement général du régime de pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, et ce, en matière de cumul d'une pension de survie dans le régime des travailleurs salariés avec des revenus professionnels.

1. Objet de l'arrêté royal:

La règle de cumul des revenus professionnels autorisés actuelle dans le régime de pension des travailleurs salariés pour les ayants droit de moins de 65 ans avec des enfants à charge, bénéficiaires d'uniquement une seule ou plusieurs pensions de survie, est perçue comme trop stricte si la personne concernée a plusieurs enfants à charge. Par conséquent, cette règle est assouplie tant pour les bénéficiaires qui ont un seul enfant à charge que pour les bénéficiaires qui ont plusieurs enfants à charge.

En outre, l'assouplissement n'est pas seulement positif pour le bénéficiaire de la pension de survie lui-même, mais il permet également de remédier à la pénurie sur le marché du travail.

KONINKRIJK BELGIE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

Koninklijk besluit tot wijziging van artikel 64 van het koninklijk besluit van 21 december 1967 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, betreffende de cumulatie van een overlevingspensioen in de werknemersregeling met beroepsinkomsten

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het ontwerp van koninklijk besluit waarvan ik de eer heb het ter ondertekening aan Uwe Majesteit voor te leggen, heeft als doel om wijzigingen aan te brengen aan artikel 64 van het koninklijk besluit van 21 december 1967 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers en dit inzake de cumulatie van een overlevingspensioen in de werknemersregeling met beroepsinkomsten.

1. Opzet van het koninklijk besluit:

De huidige cumulatieregeling in de pensioensregeling van de werknemers inzake toegelaten beroepsinkomsten voor rechthebbenden jonger dan 65 jaar met kinderlast die uitsluitend één of meerdere overlevingspensioenen genieten, wordt als te streng ervaren indien de betrokkene meerdere kinderen ten laste heeft. Daarom wordt deze regeling versoepeld, zowel voor rechthebbenden die één kind ten laste hebben als voor rechthebbenden die meerdere kinderen ten laste hebben.

De versoepeling is bovendien niet enkel positief voor de rechthebbende op het overlevingspensioen zelf, maar komt tevens tegemoet aan de schaarste op de arbeidsmarkt.

Des mesures similaires seront prises dans les régimes de pension des travailleurs indépendants et du secteur public.

Par ailleurs, le présent arrêté comprend également une harmonisation du régime de pension des travailleurs salariés avec le régime de pension du secteur public.

2. Commentaires des articles :

L'article 1^{er} adapte l'article 64, § 3, alinéa 2, de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 précité en matière de cumul d'une pension de survie avec des revenus professionnels.

Tout d'abord, une modification est apportée à la quatrième phrase de cet alinéa 2, qui harmonise le moment où les conditions « d'enfant à charge » doivent être remplies avec la règle en vigueur, à ce sujet, dans le régime de pension du secteur public.

Actuellement, l'article 55^{ter} de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 précité prévoit déjà la manière dont la charge de l'enfant peut être prouvée.

Dans le régime de pension des travailleurs salariés, la preuve de la charge de l'enfant doit – en vertu de l'article 64, § 3, alinéa 2, quatrième phrase, de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 précité – être apportée au 1^{er} janvier de l'année civile concernée tandis que, dans le régime de pension du secteur public, il suffit d'apporter la preuve de la charge de l'enfant à n'importe quel moment de l'année civile concernée.

Ainsi, cette modification harmonise à cet égard le régime de pension des travailleurs salariés avec le régime de pension du secteur public.

En outre, une modification est apportée à la cinquième phrase de l'article 64, § 3, alinéa 2, de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 en ce qui concerne la majoration du plafond pour le bénéficiaire de pension d'une survie qui a la charge d'un enfant.

Cette modification a pour effet qu'à partir de l'année civile 2023, une règle de cumul plus clémente sur les revenus professionnels autorisés sera appliquée aux bénéficiaires d'exclusivement une seule ou plusieurs pensions de

Vergelijkbare maatregelen zullen worden genomen in de pensioenregelingen van de zelfstandigen en van de overheidssector.

Bovendien omvat dit ontwerp ook een harmonisering van de pensioenregeling van de werknemers met de pensioenregeling van de overheidssector.

2. Artikelsgewijze bespreking :

Artikel 1 past het artikel 64, § 3, tweede lid, van het voormelde koninklijk besluit van 21 december 1967 aan inzake de cumulatie van overlevingspensioen met beroepsinkomsten.

Allereerst wordt een wijziging aangebracht aan de vierde zin van dit tweede lid, waardoor het ogenblik waarop de voorwaarden van "kind ten laste" vervuld moeten zijn, geharmoniseerd wordt met de regel die terzake van toepassing is in de pensioenregeling van de overheidssector.

Momenteel voorziet artikel 55^{ter} van het voormelde koninklijk besluit van 21 december 1967 reeds op welke wijze de kinderlast kan bewezen worden.

De toestand van kinderlast moet in de pensioenregeling van de werknemers – krachtens artikel 64, § 3, tweede lid, vierde zin, van het voormelde koninklijk besluit van 21 december 1967 – bewezen worden op 1 januari van het beschouwde kalenderjaar, terwijl het in de pensioenregeling van de overheidssector volstaat om kinderlast te bewijzen op om het even welk ogenblik van het beschouwde kalenderjaar.

Door deze wijziging wordt de pensioenregeling van de werknemers op dit vlak geharmoniseerd met de pensioenregeling van de openbare sector.

Daarnaast wordt een wijziging aangebracht aan de vijfde zin van artikel 64, § 3, tweede lid van het koninklijk besluit van 21 december 1967, wat betreft de verhoging van het grensbedrag voor de rechthebbende op een overlevingspensioen met kinderlast.

Deze wijziging heeft als gevolg dat vanaf het kalenderjaar 2023, een soepelere cumulatieregeling inzake toegelaten beroepsinkomsten zal worden toegepast op rechthebbenden op uitsluitend één of meerdere

survie pour les années civiles précédant l'année civile au cours de laquelle ils atteignent l'âge de 65 ans lorsqu'ils ont un ou plusieurs enfants à charge.

L'augmentation actuelle de la limite de cumul pour enfants à charge équivaut, pour les bénéficiaires d'une seule ou de plusieurs pensions de survie, quel que soit le nombre d'enfants, à un forfait de 4.406,40 EUR pour les revenus professionnels en tant que travailleur salarié et de 3.525,12 EUR pour les revenus professionnels en tant que travailleur indépendant.

Pour les revenus à partir de l'année civile 2023, l'augmentation de la limite de cumul pour un enfant à charge sera de 8.812,80 EUR pour des revenus professionnels comme travailleur salarié et de 7.050,24 EUR pour des revenus professionnels comme travailleur indépendant. Pour chaque enfant à charge supplémentaire, une majoration de la limite de cumul de 4.406,40 EUR en plus sera attribuée pour des revenus professionnels comme travailleur salarié et de 3.525,12 EUR pour des revenus professionnels comme travailleur indépendant.

Exemple :

La limite annuelle de cumul sur les revenus professionnels en tant que travailleur salarié pour un bénéficiaire d'exclusivement une ou plusieurs pensions de survie avec deux enfants à charge s'élève actuellement à 22.032,00 EUR (17.625,60 EUR + 4.406,40 EUR de majoration pour enfants à charge ; il s'agit des montants de base non indexés, tels qu'ils sont en vigueur au 1^{er} janvier 2013).

A l'index en vigueur au 1^{er} janvier 2022, il s'agit d'un montant de 25.127,00 EUR (20.102,00 EUR + 5.025,00 EUR).

À partir de l'année civile 2023, la limite annuelle de cumul des revenus professionnels en tant que travailleur salarié pour ce bénéficiaire s'élèvera à 30.844,80 EUR (17.625,60 EUR + 8.812,80 EUR + 4.406,40 EUR ; montants de base non indexés, tels qu'ils sont en vigueur au 1^{er} janvier 2013).

A l'index en vigueur au 1^{er} janvier 2022 il s'agit d'un montant de 35.177,00 EUR, soit 20.102,00 EUR + 10.050,00 EUR + 5.025,00 EUR.

overlevingspensioenen voor de kalenderjaren vóór het kalenderjaar waarin zij de leeftijd van 65 jaar bereiken wanneer zij één of meerdere kinderen ten laste hebben.

De huidige verhoging van de cumulatiegrens wegens kinderlast bedraagt, voor rechthebbenden op uitsluitend één of meerdere overlevingspensioenen, ongeacht het aantal kinderen, een forfaitair bedrag van 4.406,40 EUR voor beroepsinkomsten als werknemer en 3.525,12 EUR voor beroepsinkomsten als zelfstandige.

Voor de inkomsten vanaf het kalenderjaar 2023 zal de verhoging van de cumulatiegrens voor één kind ten laste 8.812,80 EUR bedragen voor beroepsinkomsten als werknemer en 7.050,24 EUR voor beroepsinkomsten als zelfstandige. Voor elk bijkomend kind ten laste zal een bijkomende verhoging van de cumulatiegrens van 4.406,40 EUR worden toegekend voor beroepsinkomsten als werknemer en van 3.525,12 EUR voor beroepsinkomsten als zelfstandige.

Voorbeeld:

De jaarlijkse cumulatiegrens inzake beroepsinkomsten als werknemer voor een rechthebbende op uitsluitend één of meerdere overlevingspensioenen met 2 kinderen ten laste bedraagt momenteel 22.032,00 EUR (17.625,60 EUR + 4.406,40 EUR verhoging voor kinderen ten laste; het gaat om de nog niet geïndexeerde basisbedragen, zoals ze van kracht zijn op 1 januari 2013).

Aan het indexcijfer van toepassing op 1 januari 2022 gaat dit om een bedrag van 25.127,00 EUR (20.102,00 EUR + 5.025,00 EUR)

Vanaf het kalenderjaar 2023 zal de jaarlijkse cumulatiegrens inzake beroepsinkomsten als werknemer voor deze rechthebbende 30.844,80 EUR belopen (17.625,60 EUR + 8.812,80 EUR + 4.406,40 EUR; niet geïndexeerde basisbedragen, zoals ze van kracht zijn op 1 januari 2013).

Aan het indexcijfer van toepassing op 1 januari 2022 gaat dit om een bedrag van 35.177,00 EUR, ofwel 20.102,00 EUR + 10.050,00 EUR + 5.025,00 EUR.

L'**article 2** fixe la date d'entrée en vigueur de l'arrêté royal au 1^{er} janvier 2023 et s'applique donc pour la première fois aux revenus professionnels afférents à l'année civile 2023.

Artikel 2 legt de datum van inwerkingtreding van het koninklijk besluit vast op 1 januari 2023 en is dus een eerste maal van toepassing op de beroepsinkomsten met betrekking tot het kalenderjaar 2023.

J'ai l'honneur d'être,

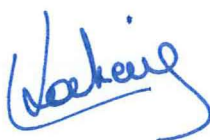
Sire,
de Votre Majesté,
le très respectueux
et très fidèle serviteur,

La Ministre des Pensions,

Ik heb de eer te zijn,

Sire,
van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaar,

De Minister van Pensioenen,



K. LALIEUX